

I. MELLÉKLET

„III. MELLÉKLET

ADATSZOLGÁLTATÁSI NAPTÁR AZ MPI KAMATLÁBAKRA VONATKOZÓ STATISZTIKÁRA

2004. január – 2004. decemberi referencia-időszak

MPI kamatláb-statisztikák szolgáltatása

Referencia-időszak (¹)	Adatküldés időpontja (²)	
	Nap	Időpont
Havi adatok		
2004. januári adatok	Csütörtök	2004. február 26.
2004. februári adatok	Péntek	2004. március 26.
2004. márciusi adatok	Csütörtök	2004. április 29.
2004. áprilisi adatok	Péntek	2004. május 28.
2004. májusi adatok	Hétfő	2004. június 28.
2004. júniusi adatok	Szerda	2004. július 28.
2004. júliusi adatok	Csütörtök	2004. augusztus 26.
2004. augusztusi adatok	Hétfő	2004. szeptember 27.
2004. szeptemberi adatok	Csütörtök	2004. október 28.
2004. októberi adatok	Péntek	2004. november 26.
2004. novemberi adatok	Csütörtök	2004. december 30.
2004. decemberi adatok	Péntek	2005. január 28.

Megjegyzések:

(¹) A referencia-időszak a vizsgált időszak évét és hónapját jelenti, ez utóbbi havi adatszolgáltatás esetén egy naptári hónap.

(²) Az adatküldési időpont a hétnek azon napját és azt a dátumot jelöli, amikor az NKB-k általi adatszolgáltatás esedékes, és ami az euróvezet egészére kötelező.

ADATSZOLGÁLTATÁSI NAPTÁR A MÉRLEGADATOKRA

2004. január – 2004. decemberi referencia-időszak

A havi és negyedéves statisztikai mérlegadatok szolgáltatása

Referencia-időszak (¹)	Havi jelentés		Negyedéves jelentés		
	Adatküldés időpontja (²)		Referencia-időszak (¹)	Adatküldés időpontja (²)	
	Nap	Időpont		Nap	Időpont
2004. január	Péntek	2004. február 20.	–	–	–
2004. február	Hétfő	2004. március 22.	–	–	–
2004. március	Péntek	2004. április 23.	2004. március	Csütörtök	2004. május 13.
2004. április	Hétfő	2004. május 24.	–	–	–
2004. május	Kedd	2004. június 22.	–	–	–
2004. június	Csütörtök	2004. július 22.	2004. június	Kedd	2004. augusztus 10.
2004. július	Péntek	2004. augusztus 20.	–	–	–

Havi jelentés			Negyedéves jelentés		
Referencia-időszak ⁽¹⁾	Adatküldés időpontja ⁽²⁾		Referencia-időszak ⁽¹⁾	Adatküldés időpontja ⁽²⁾	
	Nap	Időpont		Nap	Időpont
2004. augusztus	Kedd	2004. szeptember 21.	–	–	–
2004. szeptember	Péntek	2004. október 22.	2004. szeptember	Csütörtök	2004. november 11.
2004. október	Hétfő	2004. november 22.	–	–	–
2004. november	Csütörtök	2004. december 23.	–	–	–
2004. december	Hétfő	2005. január 24.	2004. december	Csütörtök	2005. február 10.

Megjegyzések:

– Nincs adat.

⁽¹⁾ A referencia-időszak a vizsgált időszak évét és hónapját jelenti, ez utóbbi havi adatszolgáltatás esetén egy naptári hónap, negyedéves adatszolgáltatás esetén pedig egy naptári negyedév.

⁽²⁾ Az adatküldési időpont a hétnek azon napját és azt a dátumot jelöli, amikor az NKB-k általi adatszolgáltatás esedékes, és ami az euróövezet egészére kötelező.

ADATSZOLGÁLTATÁSI NAPTÁR A TARTALÉKALAPRA VONATKOZÓ STATISZTIKÁKRA

2004. január – 2004. októberi referencia-időszak

A tartalékalapra vonatkozó statisztikák jelentése

Referencia-időszak ⁽¹⁾	Adatküldés időpontja ⁽²⁾	
	Nap	Időpont
2004. január	Kedd	2004. március 9.
2004. február	Kedd	2004. április 6.
2004. március	Kedd	2004. május 11.
2004. április	Kedd	2004. június 8.
2004. május	Kedd	2004. július 6.
2004. június	Kedd	2004. augusztus 10.
2004. július	Kedd	2004. szeptember 7.
2004. augusztus	Hétfő	2004. október 11.
2004. szeptember	Hétfő	2004. november 8.
2004. október	Kedd	2004. december 7.
2004. november		
2004. december		

Megjegyzések:

⁽¹⁾ A referencia-időszak a vizsgált időszak évét és hónapját jelenti, ez utóbbi havi adatszolgáltatás esetén egy naptári hónap.

⁽²⁾ Az adatküldési időpont a hétnek azon napját és azt a dátumot jelöli, amikor az NKB-k általi adatszolgáltatás esedékes, és ami az euróövezet egészére kötelező.

ADATSZOLGÁLTATÁSI NAPTÁR A MAKROGAZDASÁGI STATISZTIKÁKRA

2004. január – 2004. decemberi referencia-időszak

A makrogazdasági statisztika szolgáltatása

Referencia-időszak ⁽¹⁾	Adatküldés időpontja ⁽²⁾	
	Nap	Időpont
2004. január	Péntek	2004. február 27.
2004. február	Szerda	2004. március 31.
2004. március	Péntek	2004. április 30.
2004. április	Hétfő	2004. május 31.
2004. május	Szerda	2004. június 30.
2004. június	Péntek	2004. július 30.
2004. július	Kedd	2004. augusztus 31.
2004. augusztus	Csütörtök	2004. szeptember 30.
2004. szeptember	Péntek	2004. október 29.
2004. október	Kedd	2004. november 30.
2004. november	Péntek	2004. december 31.
2004. december	Hétfő	2005. január 31.

Megjegyzések:

⁽¹⁾ A referencia-időszak a vizsgált időszak évét és hónapját jelenti, ez utóbbi havi adatszolgáltatás esetén egy naptári hónap.⁽²⁾ Az adatküldési időpont a hétnek azon napját és azt a dátumot jelöli, amikor az NKB-k általi adatszolgáltatás esedékes, és ami az euróövezet egészére kötelező.

ADATSZOLGÁLTATÁSI NAPTÁR AZ EGYÉB PÉNZÜGYI KÖZVETÍTŐKRE VONATKOZÓ STATISZTIKÁKRA

2004. első-negyedik negyedévi referencia-időszak

Az egyéb pénzügyi közvetítők statisztikájának jelentése

Referencia-időszak ⁽¹⁾	Adatküldés időpontja ⁽²⁾	
	Nap	Időpont
–	–	–
–	–	–
2004. március	Hétfő	2004. június 30.
–	–	–
–	–	–
2004. június	Kedd	2004. szeptember 30.
–	–	–
–	–	–
2004. szeptember	Szerda	2004. december 31.
–	–	–
–	–	–
2004. december	Szerda	2005. március 31.

Megjegyzések:

– Nincs adat.

⁽¹⁾ A referencia-időszak a vizsgált időszak évét és hónapját jelenti, ez utóbbi negyedéves adatszolgáltatás esetén egy naptári negyedév.⁽²⁾ Az adatküldési időpont a hétnek azon napját és azt a dátumot jelöli, amikor az NKB-k általi adatszolgáltatás esedékes, és ami az euróövezet egészére kötelező.

ADATSZOLGÁLTATÁSI NAPTÁR A STRUKTURÁLIS STATISZTIKAI MUTATÓSZÁMOKRA**2003–2004 referencia-időszak**

Strukturális statisztikai mutatószámok jelentése

Referencia-időszak ⁽¹⁾	Adatküldés időpontja ⁽²⁾	
	Nap	Időpont
2003. december	Szerda	2004. március 31.
2003. december (3. mutatószám)	Hétfő	2004. május 31.
2004. december	Csütörtök	2005. március 31.
2004. december (3. mutatószám)	Kedd	2005. május 31.

Megjegyzések:

⁽¹⁾ A referencia-időszak a vizsgált időszak évét és hónapját jelenti, ez utóbbi éves adatszolgáltatás esetén egy naptári év.

⁽²⁾ Az adatküldési időpont a hét azon napját és azt a dátumot jelöli, amikor az NKB-k általi adatszolgáltatás esedékes, és ami az euróövezet egészére kötelező.”

II. MELLÉKLET

Az EKB/2003/2 iránymutatás VII., XIII., XV., XVIII. és XX. melléklete a következőképpen módosul:

1. A VII. mellékletben a „A központi kormányzatnál elhelyezett betétekre vonatkozó statisztika. Az adatok hozzáférhetőségének értékelése” című táblázat helyébe az alábbi táblázat lép:

„A központi kormányzat betéti forrásaira vonatkozó statisztika. Az adatok hozzáférhetőségének értékelése

		Franciaország			
	Belgium	Kincstár	Kincstár	Kincstár	Kincstár
Kibocsátó	Posta	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat
A kibocsátó ESA szektora	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat
Instrumentum megnevezése	Avoirs à vue (Látra szóló betétek)	Kincstári látra szóló betétek	Kincstári ipari fejlesztési számlák	Kincstári ifjúsági takarékszám-lák	Kincstári lekötött betétek
Leírás	–	Rezidens nem pénzügyi intézmények tulajdonában levő folyószámla-követelések	Rezidens nem pénzügyi intézmények tulajdonában levő, közigazgatásilag szabályozott takarékbetétek, lejárat vagy felmondási idő nélkül, amelyekhez csekkek nem kapcsolódhatnak	Rezidens nem pénzügyi intézmények tulajdonában levő, igazgatásilag szabályozott takarékbetétek, lejárat vagy felmondási idő nélkül, amelyekhez csekkek nem kapcsolódhatnak	Rezidens nem pénzügyi intézmények tulajdonában levő, lekötött ügyfélszámlák
Gyakoriság	Havonta	Havonta	Havonta	Havonta	Havonta
Határidő: adatszolgáltatástól/EKB számára kész	11/15 munkanap	10/15 munkanap	10/15 munkanap	10/15 munkanap	10/15 munkanap
Adatforrás	Közvetlen	Közvetlen	Közvetlen	Közvetlen	Közvetlen
Visszamenőleges adatok szolgáltatása	A »legjobb becslés« 1997. július és 1998. augusztus között, 1997. július előtti adatok visszamenőleges adatként	Becslés az 1980-as évekig visszamenőleg	Becslés az 1980-as évekig visszamenőleg	Becslés az 1980-as évekig visszamenőleg	Becslés az 1980-as évekig visszamenőleg
Felosztás a jelentési rendszerben	Kategória: egynapos; Deviza: nemzeti; Szektorok: MPI-k, központi kormányzat, egyéb államháztartás, egyéb rezidens szektorok; nem pénzügyi vállalatok és háztartások és a háztartásokat segítő nonprofit intézmények	Kategória: egynapos; Deviza: nemzeti; Szektorok: egyéb államháztartás, egyéb rezidens szektorok	Kategória: három hónapon belüli felmondással visszavált-ható; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok	Kategória: három hónapon belüli felmondással visszavált-ható; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok	Kategória: legfeljebb egy éves/legfeljebb kétéves lekötött; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok
Adatok a felhalmozott kamatról	Kizárva	Nem releváns	Kizárva	Kizárva	Kizárva

	Írország		Olaszország		
Kibocsátó	Postatakarékbank (Post Office Savings Bank a Pénzügyminisztérium nevében)	Postatakarékbank (Post Office Savings Bank a Pénzügyminisztérium nevében)	Kincstár (a Postán keresztül)	Kincstár (a Cassa Depositi e Prestiti-n (Cassa DD.PP) keresztül)	Kincstár (a Cassa DD.PP-n keresztül)
A kibocsátó ESA szektora	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat
Instrumentum megnevezése	Közönséges betétek	Különleges takarékszámák	Folyószámlák	Libretti postai liberi (takarékbetétek)	Buoni fruttiferi ordinari (takarékléti jegyek)
Leírás	Csekken keresztül fizetést nem lehet teljesíteni róluk, viszont kérésre kamatszankció terhe nélkül visszavonható	Alacsonyabb betéti kamatadóval jár. Előzetes értesítés nélkül szankció terhe mellett vonható vissza.	Betétek (folyószámlák)	Betétek (takarékszámák)	Betétek (takarékszámák)
Gyakoriság	Havonta	Havonta	Havonta	Havonta	Havonta
Határidő: adatszolgáltatástól/ EKB számára kész	10/15 munkanap	10/15 munkanap	15 munkanap	15 munkanap	15 munkanap
Adatforrás	Közvetlen	Közvetlen	Egyéb	Egyéb (Cassa DD. PP.)	Egyéb (Cassa DD. PP.)
Visszamenőleges adatok szolgáltatása	Tényadatok 1997. júliusig visszamenőleg: korábbi adatok az 1980-as évekig visszamenőleg »épitőköcka« módszerrel becsülhetők	Tényadatok 1997. júliusig visszamenőleg: korábbi adatok az 1980-as évekig visszamenőleg »épitőköcka« módszerrel becsülhetők	Az adatok 1995. decemberig visszamenőleg becsülhetők	Az adatok 1995. decemberig visszamenőleg becsülhetők	Az adatok 1995. decemberig visszamenőleg becsülhetők
Felosztás a jelentési rendszerben	Kategória: három hónapon belüli felmondással visszaváltható; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok	Kategória: három hónapon belüli felmondással visszaváltható; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok	Kategória: egynapos; Deviza: nemzeti; Szektorok: egyéb államháztartás, egyéb rezidens szektorok	Kategória: három hónapon belüli felmondással visszaváltható; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok	Kategória: három hónapon belüli felmondással visszaváltható; Deviza: nemzeti; Szektor: egyéb rezidens szektorok
Adatok a felhalmozott kamatról	Kizárva	Kizárva	Kizárva	Kizárva	Kizárva

	Luxemburg	Portugália	
Kibocsátó	Posta	Kincstár	Kincstár; Instituto de Gestão do Crédito Público (IGCP)
A kibocsátó ESA szektora	Központi kormányzat	Központi kormányzat	Központi kormányzat
Instrumentum megnevezése	Betétek	Bemutatóra szóló kincstári betétek	Meghatározott időre szóló kincstári betétek; Az IGCP által kibocsátott Certificados especiais de dívida de curto prazo (rövid távú adósságlevél)
Leírás	–		
Gyakoriság	Havonta	Havonta	Havonta
Határidő: adatszolgáltatókról/EKB számára kész	15 munkanap	10/14 munkanap	10/14 munkanap
Adatforrás	Közvetlen	Közvetlen	Közvetlen
Visszamenőleges adatok szolgáltatása	Tényadatok 1997. július és 1998. május között; korábbi becslések az 1980-as évekig visszamenőleg nem várhatók	Valós adatok 1999 szeptemberétől	Valódi adatok 1999 szeptemberétől
Felosztás a jelentési rendszerben	Kategória: teljes körű felbontás, ha a Posta együttműködik; Deviza: nemzeti; Szektorok: egyéb államháztartás, egyéb rezidens szektorok	Kategória: egynapos; Valuta: nemzeti; Szektorok: egyéb államháztartás, egyéb rezidens szektorok	Kategória: legfeljebb 1 éves lejáratú idővel; Valuta: nemzeti; Szektorok: egyéb államháztartás, egyéb rezidens szektorok
Adatok a felhalmozott kamatról	Beleértve	Kizárva	Kizárva

2. A XIII. melléklet a következőképpen módosul:

- a) A „Mérlegstatisztikai kulcsalád (ECB_BSI1): Adatsorok dimenziói” című 1. táblázat helyébe a következő táblázat lép:

„Pozíció a kulcsban:	Fogalom (mnemonikus)	Fogalom megnevezése	Érték formátuma	Kódlista (mnemonikus)	Kódlista elnevezése
DIMENZIÓK					
1	FREQ	Gyakoriság	AN1	CL_FREQ	Gyakoriság kódlista (BIS, EKB)
2	REF_AREA	Referencia- terület	AN2	CL_AREA_EE	Terület kódlista (Eurostat BoP, EKB)
3	ADJUSTMENT	Kiigazítási mutatószám	AN1	CL_ADJUSTMENT	Kiigazítási mutatószám kódlista (BIS, EKB)
4	BS_REP_SECTOR	Mérleg referencia- szektorok szerinti tagolása	AN1	CL_BS_REP_SECTOR	Mérleg referencia-szektorok szerinti tagolása kódlista (EKB)
5	BS_ITEM	Mérlegtétel	AN3	CL_BS_ITEM	Mérlegtétel kódlista (EKB)
6	MATURITY_ORIG	Eredeti lejárat	AN1	CL_MATURITY_ORIG	Eredeti lejárat kódlista (EKB)
7	DATA_TYPE	Adattípus	AN1	CL_DATA_TYPE	Adattípus – flow vagy állomány (EKB, BIS)
8	COUNT_AREA	Ügyfél származási helye	AN2	CL_AREA_EE	Terület kódlista (Eurostat BoP, EKB)
9	BS_COUNT_SECTOR	Ügyfél szektora	AN4	CL_BS_COUNT_SECTOR	Ügyfélszektor kódlistája (EKB, BIS)
10	CURRENCY_TRANS	Tranzakció devizaneme	AN3	CL_CURRENCY	Devizanem kódlista (EKB, BIS, Eurostat BoP)
11	BS_SUFFIX	Mérlegkulcs utójel	AN..3	CL_BS_SUFFIX	Az adatsor devizaneme vagy különleges számítás kódlistája (EKB)”

- b) A 2.11. szakasz helyébe a következő szöveg lép:

„11. sz. dimenzió: Adatsorok devizaneme (BS_SUFFIX; hossza: legfeljebb három karakter)

Ez a dimenzió azt jelöli, hogy a szolgáltatott adatsorokat nemzeti vagy közös (euró) devizában fejezték-e ki. Két értéke van (»N« nemzeti és »E« euró), amelyet a CL_BS_SUFFIX kódlista szolgáltat. Ez a dimenzió alapvető fontosságú a gazdasági és monetáris unió (EMU) különböző szakaszaiban jelentett, azonos gazdasági jelenségeket jellemző adatsorok megkülönböztetésében. Azok az EU-tagállamok például, amelyek nem tagjai az EMU-nak, nemzeti fizetőeszközben szolgáltatnak adatokat. Az EMU-hoz történő csatlakozásuk időpontjától kezdődően ugyanezeket a BSI sorokat euróban fogják megállapítani és jelenteni.”

- c) Az „Állományadatok” című 5.1 szakasz „Tájékoztató adatok – EMPI-k és NKB-k/EKB” című d) alpontja helyébe a következő szöveg lép:

„A IX. melléklet megállapít néhány, az EMPI- és az NKB/EKB-szektorra vonatkozó havi idősort, amely szükséges ahhoz, hogy a legfontosabb MPI-k mérlegtételeit érintő kiegészítő részletezés alakulását figyelemmel lehessen kísérni. E sorokat tájékoztató adatokként kell jelenteni az EKB-nak, és fontosságuk szerint két csoportba kell azokat sorolni: »elsőbbbséget élvező« tájékoztató adatok és »kisebbséget jelentőségű« tájékoztató adatok. Ha a jelenség nem létezik, vagy az adatok nem állnak rendelkezésre, akkor nem kell adatot szolgáltatni. Az NKB-k ebben az esetben előzetesen értesítik az EKB-t, és az első adatközlést megelőzően megküldik a rendszeresen jelentendő adatsorok listáját.”

3. A XV. melléklet a következőképpen módosul:

- a) A „Rendszeres adatszolgáltatás” című szakasz a következőképpen módosul:

„A hitelintézeti tartalékalap-statisztika hat, hónap végi állományadatokból álló idősort foglal magában, amelyet havonta, legkésőbb az »elfogadási időpontig« (a tartalékolási időszak kezdetét megelőző NKB-munkanap) küldenek meg az EKB számára a KBER adatcsererendszeren keresztül. Kivételesen a 2004. január 24-én kezdődő és március 9-én végződő tartalékolási időszak esetében a tartalékalap-statisztikát legkésőbb 2004. február 16-ig kell jelenteni ⁽³⁾”

A kisebb »elhagyás végi« hitelintézetek (azaz amelyeket nem terhel teljes körű havi adatszolgáltatási kötelezettség) negyedévente egyszerűsített bontású adatokat szolgáltatnak az NKB-knak. E kisebb hitelintézetek esetében a három (egyhónapos) tartalékolási időszakra szóló, egyszerűsített tartalékalap-statisztikát kell alkalmazni, és az NKB-k a kisebb hitelintézetek adatait saját adatszolgáltatási ütemezésük szerint veszik figyelembe ⁽⁶⁾.

⁽⁵⁾ Vagy a 2004. február 16-át megelőző NKB-munkanapon, ha 2004. február 16. nem NKB-munkanap. Az »NKB-munkanap« olyan napot jelent, amelyen egy résztvevő tagállam NKB-ja rendelkezésre áll a KBER monetáris politikai műveleteinek végzése céljából.

⁽⁶⁾ Az NKB-k a kisebb hitelintézetek tartalékalapra vonatkozó negyedéves adatait a kibocsátásukat követő három adattovábbítás során használják fel az EKB-nak küldendő havi számadatokhoz.”

b) A „revíziós politika” című szakasz helyébe a következő szöveg lép:

„Az adatszolgáltató intézmények által a tartalékolási időszak kezdetét követően vagy a 2004. február 24-én kezdődő tartalékolási időszak esetén 2004. február 16. után elvégzett, a tartalékalap/tartalékképzési követelményekre irányuló revíziók (elkésztett revíziók) nem vonják maguk után a tartalékalapról és a tartalékképzési követelményekről szóló statisztikák felülvizsgálatát.”

4. A XVIII. melléklet a következőképpen módosul:

a) Az „Attribútumok megfigyelési szinten” című 5.2.3. szakasz „Kötelező” részében az első franciabekezdés második bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„Az alábbi listában az attribútumoknak az EPK-statisztikák céljából várható értékei (a megállapodás szerinti hierarchiának megfelelően) szerepelnek:

»A« = szokásos érték,

»B« = törés ^(20a),

»M« = nem releváns adatok ⁽²¹⁾,

»L« = létező, de össze nem gyűjtött adatok ⁽²²⁾,

»E« = becsült érték/feltételezés,

»P« = ideiglenes érték (ez az attribútum minden adattovábbításkor különösen az utolsó hozzáférhető megfigyelésre vonatkoztatva alkalmazható) ⁽²³⁾.

^(20a) Az EPK-kulcs család alkalmazásában erre az attribútumra nincs szükség, mert az információ az átsorolási adatsorokból már rendelkezésre áll. Az attribútum csak azért került fel az attribútumok listájára, mert beletartozik az összes kulcs család attribútumainak közös halmazába. Mindazonáltal, amennyiben »B« (törés) megfigyelési státuszt jelentenek, el kell látni egy törés előtti megfigyelési értékkel (OBS_PRE_BREAK).

⁽²¹⁾ Ha a helyi piaci gyakorlat vagy jogi keret következtében egy idősor (vagy annak egy része) nem releváns (az alapul szolgáló jelenség nem létezik), akkor »M« megfigyelési státussal hiányzó értéket (»«) kell jelenteni.

⁽²²⁾ Ha a helyi statisztikai feltételek következtében egy idősor adatait egyes időpontokban vagy az idősor teljes tartományában nem gyűjtik össze (az alapul szolgáló jelenség létezik, de statisztikailag nem kísérik figyelemmel), akkor minden időszakban »L« megfigyelési státussal hiányzó értéket (»«) kell jelenteni.

⁽²³⁾ Ezek a megfigyelések későbbi szakaszban vesznek fel végleges értéket (»A« megfigyelési státus). Az új felülvizsgált értékek felülírják a korábbi ideiglenes megfigyeléseket.”

b) Az „Attribútumok megfigyelési szinten” című, 5.2.3. szakasz „Feltételes” részében a második franciabekezdés helyébe az alábbi szöveg lép:

„OBS_PRE_BREAK: Ez az attribútum a törés előtti értéket tartalmazza, amely a megfigyeléshez hasonlóan számmező. Akkor kell jelezni, ha egy adatsor törése bekövetkezik. Az EPK-kulcs család alkalmazásában erre az attribútumra nincs szükség, mert az információ az átsorolási adatsorokból már rendelkezésre áll. Az attribútum csak azért került fel az attribútumok listájára, mert beletartozik az összes kulcs család attribútumainak közös halmazába. Mindazonáltal, amennyiben »B« (törési) megfigyelési státuszt jelentenek, el kell látni egy törés előtti megfigyelési értékkel.”

5. A XX. mellékletben az „Adattovábbítási szabvány” című 3. szakaszt el kell hagyni.

IV. MELLÉKLET

„IX. MELLÉKLET

HAVI GYAKORISÁGGAL SZOLGÁLTATANDÓ TÁJÉKOZTATÓ ADATOK

Jelentési rendszer

1. Az e mellékletben felsorolt tájékoztató adatok a XIII. mellékletben ismertetett mérlegstatisztikai kulcsaládkhoz tartoznak. Ezen adatsorokat havi gyakorisággal, a monetáris pénzügyi intézmények (MPI-k) mérlegére vonatkozó kötelező havi statisztikákkal azonos határidővel kell jelenteni a monetáris pénzügyi intézményi szektor összevont mérlegéről szóló, 2001. november 22-i EKB/2001/13 rendelettel ⁽¹⁾ összhangban.

I. A monetáris aggregátumok és ellentételek levezetésére és értékelésére szolgáló tájékoztató adatok

2. A monetáris aggregátumok összeállítása céljából a nemzeti központi bankok (NKB-k) statisztikai információkat szolgáltatnak a »forgalomban levő készpénz« és a »hitelviszonyt megtestesítő kibocsátott értékpapírok« kiegészítő részletezéséről. E kiemelt prioritást élvező tájékoztató adatok a lenti A. és B. táblázatban vastagon keretezve találhatóak. A többi tájékoztató adatra az MPI-k mérlegstatisztikák részletesebb elemzése érdekében van szükség.
3. **Forgalomban levő készpénz, ebből euróbankjegyek (M1), nemzeti fizetőeszközben kibocsátott bankjegyek (M2), érmék (M3), euró pénzermék (M4), nemzeti fizetőeszközben kibocsátott érmék (M5):**
 - Az euróbankjegyek (M1) a »forgalomban levő készpénz« sorba tartozó, kibocsátott euróbankjegyek.
 - A nemzeti fizetőeszközben kibocsátott bankjegyek (M2) az NKB-k által 2002. január 1. előtt, megszűnt euró tagdevizában kibocsátott bankjegyek, amelyeket az NKB-knál még nem váltottak be. Az ezekre vonatkozó adatokat 2002. januárjától, legalább 2002 folyamán szolgáltatni kell.
 - Az érmék (M3) a nemzeti hatóságok (NKB-k/központi kormányzatok) által akár euróban, akár nemzeti fizetőeszközben kibocsátott (még vissza nem váltott), és az NKB-k mérlegében a »forgalomban levő készpénz« tétel részeként kimutatott érmemennyiség.
 - Az euróban kibocsátott érmék (M4) a nemzeti hatóságok (NKB-k/központi kormányzatok) által euróban kibocsátott érmék.
 - A nemzeti fizetőeszközben kibocsátott érmék (M5) a nemzeti hatóságok (NKB-k/központi kormányzatok) által 2002. január 1. előtt megszűnt euró tagvalutában kibocsátott érmék, amelyeket az NKB-knál még nem váltottak be.
4. **Az Európai Központi Bank (EKB)/NKB-k által kibocsátott, átruházható értékpapírok tulajdonosai (M6 – M8. sor)**

Az EKB/NKB-k által kibocsátott, hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok, amelyeket a rezidens tulajdonosok alapján a következő hármasság szerint részleteztek: belföldi/egyéb részt vevő tagállamok/külföld.

⁽¹⁾ HL L 333., 2001.12.17., 1. o. A legutóbb az EKB/2003/10 rendelettel (HL L 250., 2003.10.2., 17. o.) módosított rendelet.

A. Táblázat

EKB/NKB-k adatai (állományok) ⁽¹⁾

	Belföldi	Egyéb részt vevő tagállamok	Külföld	Egyéb
--	----------	-----------------------------	---------	-------

FORRÁSOK

8 Forgalomban levő készpénz

Ebből bankjegy

– Euróbankjegyek

M1

– Nemzeti fizetőeszközben kibocsátott bankjegyek

M2

Ebből érmék

M3

– Euróérmék ⁽²⁾

M4

– Nemzeti fizetőeszközben denominált érmék ⁽³⁾

M5

11 Hitelviszonyt megtestesítő kibocsátott értékpapírok

legfeljebb 1 éves

M6

M7

M8

14 Egyéb források

Ebből felhalmozott betéti kamat

M9

Ebből átvezetési tételek

M10

Ebből függő tételek

M11

Ebből pénzügyi derivatívák

M12

Ebből az eurórendszeren belül az euróbankjegyek elosztásából származó kötelezettségek

M13

ESZKÖZÖK

7 Egyéb eszközök

Ebből felhalmozott hitelkamat

M14

Ebből átvezetési tételek

M15

Ebből függő tételek

M16

Ebből pénzügyi derivatívák

M17

Ebből az eurórendszeren belül az euróbankjegyek elosztásából származó követelések

M18

A kiemelt prioritású tételeket a vastagon keretezett rovatok tartalmazzák.

⁽¹⁾ Az EKB és az NKB közötti kétoldalú megállapodás alapján forgalmi adatok szolgáltatathatók.⁽²⁾ Amennyiben rendelkezésre áll.⁽³⁾ Amennyiben rendelkezésre áll.

B. Táblázat

Egyéb MPI-k adatai (állományok) ⁽¹⁾

	Belföldi	Egyéb részt vevő tagállamok	Külföld	Egyéb
--	----------	-----------------------------	---------	-------

FORRÁSOK

11 Hitelviszonyt megtestesítő kibocsátott értékpapírok

legfeljebb 1 éves	M19	M20	M21
Euró	M22↑	M23↑	M24↑
Egyéb devizák	M25↑	M26↑	M27↑
1 és 2 év közötti	M28	M29	M30
Euró	M31↑	M32↑	M33↑
Egyéb devizák	M34↑	M35↑	M36↑

13 Tőke és tartalékok

Ebből céltartalékok	M37
---------------------	-----

14 Egyéb források

Ebből felhalmozott betéti kamat	M38
Ebből átvezetési tételek	M39
Ebből függő tételek	M40
Ebből pénzügyi derivatívák	M41

	Belföldi	Egyéb részt vevő tagállamok	Külföld	Egyéb
--	----------	-----------------------------	---------	-------

ESZKÖZÖK

7 Egyéb eszközök

Ebből felhalmozott hitelkamat	M42
Ebből átvezetési tételek	M43
Ebből függő tételek	M44
Ebből pénzügyi derivatívák	M45

A kiemelt prioritású tételeket a vastagon keretezett rovatok tartalmazzák.

Amennyiben az EKB és az NKB megállapodik, a vastagon keretezett, nyíllal (↑) jelölt rovatokat nem kell az NKB-nak kitöltenie, ha az EKB más adatforrásokat használ.

⁽¹⁾ Az EKB és az NKB közötti kétoldalú megállapodás alapján forgalmi adatok szolgáltatathatók.

5. **Egyéb eszközök/források, ebből az euróbankjegyek elosztásából származó, az eurórendszeren belüli kötelezettségek (M13. sor)/követelések (M18. sor)**

Az eurórendszerrel szembeni nettó pozíciók, amelyek a következőkből erednek: 1) az EKB által kibocsátott euróbankjegyek szétszórása (a teljes kibocsátás 8 %-a); és 2) a tőkerészesedési mechanizmus (»capital share mechanism«) alkalmazása. Az egyes NKB-k és az EKB nettó tartozik vagy követel pozíciójának elosztása akár a mérleg eszköz-, akár forrásoldalára a jel szerint történik, azaz az eurórendszerrel szembeni pozitív nettó pozíció a mérleg eszközoldalán jelenik meg, a negatív nettó pozíció pedig a forrásoldalán.

6. **Az egyéb MPI-k által kibocsátott, lejárat (M19–M21. és M28–M30. sor) majd devizanem (M22–M27. és M31–M36. sor) szerint részletezett, átruházható értékpapírok tulajdonosai**

Az egyéb MPI-k által kibocsátott, hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok és pénzügyi papírok, amelyeket a rezidens tulajdonosok szerint a következő hármas tagolásban részleteztek: belföldi/egyéb részt vevő tagállamok/külföld. A hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok és pénzügyi papírok adatait lejárat szerinti részletezésben (legfeljebb egyéves, egy éven túli és legfeljebb két éves) és devizanem szerinti további részletezésben (euró, egyéb devizák) kell megadni.

II. Tájékoztató adatok az MPI-kamatláb statisztikák súlyozásához szükséges információk levezetésére

7. Az MPI-kamatlábakra (a továbbiakban »MPIR«) vonatkozó statisztika rendszeres elkészítésének céljából ⁽¹⁾ súlyozási információkra van szükség az országos MPIR-statisztikák összevonásához euróövezetre érvényes MPIR-statisztikává. Az NKB-k adatszolgáltatási terheinek csökkentése érdekében olyan döntés született, amelynek értelmében az állományokkal kapcsolatos MPIR-statisztikák valamint az új szerződésekre alkalmazott, kiválasztott MPIR-statisztikák súlyainak megállapításához elsődleges forrásként az NKB-k által a mérlegstatisztikákkal összefüggésben már szolgáltatott statisztikai adatokat kell felhasználni.
8. Az EKB/2001/13 rendelet értelmében jelentett adatok alapján az új szerződésekre és az állományokra vonatkozó betéti kategóriák súlyozása könnyen levezethető az MPI-k mérlegstatisztikáiból. Az állományok területén azonban a hitelek képviselő instrumentumkategóriák ⁽²⁾ esetében a kötelező mérlegadatokat nem teszik lehetővé a pontos áttekinthetést.
9. E hitelek képviselő instrumentumkategóriák esetében a (kötelező) mérlegtétel adatsorok minden tranzakciós devizanemet tartalmaznak, ezzel szemben az MPIR-statisztikák csak az euróban nyújtott hiteleket veszi figyelembe. Az EKB/2001/13 rendelet értelmében kizárólag az euróra – mint a tranzakció devizanemére – vonatkozó mérlegtétel-adatsorok állnak rendelkezésre a megkövetelt szektor szerinti részletezésben, de lejárat szerinti megkülönböztetés és (a háztartások szektoron belül) a hitel típusának megjelölése nélkül.
10. Ezért e hitelkategóriák esetében a súlyozás a valamennyi devizanemben kiadott hitelekre vonatkozó mérlegadatokon alapul. Az adatsorokat azonban ki kell igazítani az euró összes tranzakciós devizanemen belüli részesedése alapján.
11. Kétoldalú kapcsolatok következtében azonban néhány NKB (jelenleg: Belgium, Spanyolország, Franciaország, Írország, Olaszország, Luxemburg, Ausztria, Portugália és Finnország) olyan helyzetben van, hogy az euróban nyújtott hitelek kívánt részletezését is szolgáltatathatja. Ebből a célból az alábbi tájékoztató adatok készültek:

⁽¹⁾ A monetáris pénzügyi intézmények által a háztartások és a nem pénzügyi vállalatok betéteire és hiteleire alkalmazott kamatlábakra vonatkozó statisztikákról szóló, 2001. december 20-i EKB/2001/18 rendelet értelmében (HL L 10., 2002.1.12., 24. o.)

⁽²⁾ Lásd az EKB/2001/18 rendelet II. mellékletének 1. függelékét: 6-14. mutatószám.

C. Táblázat

Egyéb MPI-k adatai (állományok)

Az egyéb MPI-k által az »egyéb rezidensek« jelzett kategóriáinak euróban nyújtott hitelek

ESZKÖZÖK	Nem pénzügyi váll. (S.11)	Háztartások stb. (S.14 + S.15)		
		Fogyasztói hitel	Lakáscélú hitel	Egyéb (maradék)

A. Belföldi

Hitelek

ebből euró

legfeljebb 1 éves

M46	M47	M48	M49
M50	M51	M52	M53
M54	M55	M56	M57

1 és 5 év közötti

5 éven túli

B. Egyéb részt vevő tagállamok

Hitelek

ebből euró

legfeljebb 1 éves

M58	M59	M60	M61
M62	M63	M64	M65
M66	M67	M68	M69

1 és 5 év közötti

5 éven túli